

**Tekstiil. Värvipüsivuse katsetamine. Osa B01:
Värvipüsivus valguse toimele: Päevavalgus**

Textiles - Tests for colour fastness - Part B01:
Colour fastness to light: Daylight

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN ISO 105-B01:2000 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 105-B01:1999 ingliskeelset teksti.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 11.01.2000 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

This Estonian standard EVS-EN ISO 105-B01:2000 consists of the English text of the European standard EN ISO 105-B01:1999.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 11.01.2000 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 59.080.01

Standardite reprodutseerimis- ja levitamiseõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega:
Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; www.evs.ee; Telefon: 605 5050; E-post: info@evs.ee

Right to reproduce and distribute Estonian Standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:
Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; www.evs.ee; Phone: +372 605 5050; E-mail: info@evs.ee

English version

**Textiles - Tests for colour fastness - Part B01: Colour fastness
to light: Daylight (ISO 105-B01:1994, including amendment
1:1998)**

Textiles - Essais de solidité des teintures - Partie B01:
Solidité des teintures à la lumière: Lumière du jour (ISO
105-B01:1994, amendement 1:1998 inclus)

Farbchtheitsprüfung - Teil B01: Farbchtheit gegen Licht:
Tageslicht (ISO 105-B01:1994, einschließlich Änderung
1:1998)

This European Standard was approved by CEN on 1 April 1999.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Foreword

The text of the International Standard from Technical Committee ISO/TC 38 "Textiles" of the International Organization for Standardization (ISO) has been taken over as an European Standard by Technical Committee CEN/TC 248 "Textiles and textile products", the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2000, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2000.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of the International Standard ISO 105-B01:1994, including Technical Corrigendum 1:1998, has been approved by CEN as a European Standard without any modification.

NOTE: Normative references to International Standards are listed in annex ZA (normative).

This document is a preview generated by EVS

Annex ZA (normative)
Normative references to international publications
with their relevant European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN</u>	<u>Year</u>
ISO 105-A01	1994	Textiles - Tests for colour fastness - Part A01: General principles of testing	EN ISO 105-A01	1995
ISO 105-A02	1993	Textiles - Tests for colour fastness - Part A02: Grey scale for assessing change in colour	EN ISO 105-A02	1994
ISO 105-A05	1996	Textiles - Tests for colour fastness - Part A05: Instrumental assessment of change in colour for determination of grey scale rating	EN ISO 105-A05	1997
ISO 105-B05	1993	Textiles - Tests for colour fastness - Part B05: Detection and assessment of photochromism	EN ISO 105-B05	1995

This document is a preview generated by EVS

INTERNATIONAL
STANDARD

ISO
105-B01

Fifth edition
1994-11-15

This document is a preview generated by EVS

Textiles — Tests for colour fastness —
Part B01:
Colour fastness to light: Daylight

Textiles — Essais de solidité des teintures —
Partie B01: Solidité des teintures à la lumière: Lumière du jour

INTERNATIONAL

ISO



Reference number
ISO 105-B01:1994(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

International Standard ISO 105-B01 was prepared by Technical Committee ISO/TC 38, *Textiles*, Subcommittee SC 1, *Tests for coloured textiles and colorants*.

This fifth edition cancels and replaces the fourth edition (ISO 105-B01:1989), of which it constitutes a technical revision.

ISO 105 was previously published in 13 "parts", each designated by a letter (e.g. "Part A"), with publication dates between 1978 and 1985. Each part contained a series of "sections", each designated by the respective part letter and by a two-digit serial number (e.g. "Section A01"). These sections are now being republished as separate documents, themselves designated "parts" but retaining their earlier alphanumeric designations. A complete list of these parts is given in ISO 105-A01.

Annexes A and B of this part of ISO 105 are for information only.

© ISO 1994

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Organization for Standardization
Case Postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

Printed in Switzerland

Textiles — Tests for colour fastness —

Part B01:

Colour fastness to light: Daylight

1 Scope

This part of ISO 105 specifies a method intended for determining the resistance of the colour of textiles of all kinds and in all forms to the action of daylight.

This method allows the use of two different sets of blue wool references. The results from the two different sets of references may not be identical.

NOTE 1 General information on colour fastness to light is given in annex A.

2 Normative references

The following standards contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO 105. At the time of publication, the editions indicated were valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this part of ISO 105 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the standards indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 105-A01:1994, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A01: General principles of testing.*

ISO 105-A02:1993, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A02: Grey scale for assessing change in colour.*

ISO 105-A05:—¹⁾, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A05: Method for the instrumental assessment of the change in colour of a test specimen.*

ISO 105-B05:1993, *Textiles — Tests for colour fastness — Part B05: Detection and assessment of photochromism.*

3 Principle

A specimen of the textile to be tested is exposed to daylight under prescribed conditions, including protection from rain, along with eight dyed blue wool references. The colour fastness is assessed by comparing the change in colour of the test specimen with that of the references used.

4 Reference materials and apparatus

4.1 Reference materials

Either of two sets of blue wool references may be used. The results from the two sets of references are not interchangeable.

The correlation between the two sets of blue wool references, illustrated in figure 1, shall not be used to convert ratings obtained from exposure based on one set of references to the other.

1) To be published.